31976L0769

27.9.1976 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* L 262/201

# DYREKTYWA RADY

## z dnia 27 lipca 1976 r.

## w sprawie zbliżenia przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych Państw Członkowskich odnoszących się do ograniczeń we wprowadzaniu do obrotu i stosowaniu niektórych substancji i preparatów niebezpiecznych

(76/769/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 100,

uwzględniając wniosek Komisji,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego [1],

uwzględniając opinię Komitetu Ekonomiczno-Społecznego [2],

a także mając na uwadze, co następuje:

wszelkie reguły dotyczące wprowadzania do obrotu substancji i preparatów niebezpiecznych muszą mieć na celu ochronę społeczeństwa, szczególnie osób stosujących takie substancje i preparaty;

reguły te powinny przyczyniać się do ochrony środowiska naturalnego przed wszelkimi substancjami i preparatami charakteryzującymi się ekotoksycznością lub mogącymi zanieczyścić środowisko naturalne,

powinny one mieć również na celu przywrócenie, zachowanie i poprawę jakości życia ludzi;

substancje i preparaty niebezpieczne są objęte regułami w Państwach Członkowskich; przepisy te różnią się co do warunków wprowadzania tych substancji i preparatów do obrotu i ich stosowania; różnice te stanowią przeszkodę w handlu i mają bezpośredni wpływ na ustanowienie i funkcjonowanie wspólnego rynku;

przeszkoda ta powinna zatem zostać usunięta; wymaga to zbliżenia przepisów prawnych regulujących te kwestie w Państwach Członkowskich;

przepisy odnoszące się do niektórych substancji i preparatów niebezpiecznych były już w przeszłości ustanawiane we wspólnotowych dyrektywach; nadal niezbędne jest ustanowienie reguł dotyczących innych produktów, w szczególności tych, w odniesieniu do których organizacje międzynarodowe podjęły decyzje o wprowadzeniu ograniczeń, takich jak polichlorowane bifenyle (PCB), odnośnie do których decyzja w sprawie ograniczenia produkcji i stosowania została przyjęta przez Radę OECD w dniu 13 lutego 1973 r.; taki środek jest niezbędny, aby zapobiec wchłanianiu PCB przez ludzki organizm i związanym z tym niebezpieczeństwom dla zdrowia ludzi;

szczegółowe badania wykazały, iż polichlorowane terfenyle (PCT) stwarzają podobne ryzyko, jak to stwarzane przez PCB; wprowadzanie do obrotu i stosowanie tych substancji powinno również podlegać ograniczeniom;

niezbędne będzie ponadto dokonywanie okresowych przeglądów całości tej problematyki w celu stopniowego dążenia do wprowadzenia całkowitego zakazu stosowania PCB i PCT;

stosowanie chloro-1-etylenu (monomeru chlorku winylu) w charakterze propelentu w aerozolu stwarza zagrożenie dla zdrowia ludzkiego, zatem stosowanie tej substancji powinno zostać zakazane,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

*Artykuł 1*

1. Bez uszczerbku dla stosowania innych odpowiednich przepisów wspólnotowych niniejsza dyrektywa ma na celu ograniczenie wprowadzania do obrotu i stosowania w Państwach Członkowskich Wspólnoty substancji i preparatów niebezpiecznych wymienionych w Załączniku.

[1] Dz.U. C 60 z 13.3.1975, str. 49.
[2] Dz.U. C 16 z 23.1.1975, str. 25.

2. Niniejszej dyrektywy nie stosuje się do:

a) kolejowego, drogowego, śródlądowego, morskiego lub powietrznego przewozu substancji i preparatów niebezpiecznych;

b) substancji i preparatów niebezpiecznych wywożonych do państw, które nie są członkami Wspólnoty;

c) substancji oraz preparatów w tranzycie i podlegających kontroli celnej, pod warunkiem że nie są one przetwarzane.

3. Do celów niniejszej dyrektywy:

a) „substancje" oznaczają pierwiastki chemiczne i ich związki występujące w stanie naturalnym lub wytwarzane w przemyśle;

b) „preparaty" oznaczają mieszanki lub roztwory złożone z dwóch lub większej liczby substancji.

*Artykuł 2*

Państwa Członkowskie podejmują wszelkie niezbędne środki w celu zapewnienia, aby substancje i preparaty niebezpieczne wymienione w Załączniku mogły być wprowadzone do obrotu lub stosowane wyłącznie z zastrzeżeniem warunków określonych w Załączniku. Ograniczenia te nie mają zastosowania do wprowadzania do obrotu lub stosowania do celów badań i rozwoju lub do celów analizy.

*Artykuł 3*

1. Państwa Członkowskie wprowadzą w życie przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy w terminie 18 miesięcy od jej notyfikacji i niezwłocznie powiadomią o tym Komisję.

2. Państwa Członkowskie przekażą Komisji teksty przepisów prawa krajowego przyjętych w dziedzinach objętych niniejszą dyrektywą.

*Artykuł 4*

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 27 lipca 1976 r.

*W imieniu Rady*

M. VAN DER STOEL

*Przewodniczący*

*ZAŁĄCZNIK*

| **Oznaczenie substancji, grup substancji lub preparatów** | **Warunki ograniczenia** |
|---|---|
| 1. — Polichlorowane bifenyle (PCB), oprócz bifenyli jedno- i dwuchlorowanych.<br>— Polichrolowane terfenyle (PCT).<br>— Preparaty z zawartością PCB lub PCT większą niż 0,1 % wagowo. | Nie mogą być stosowane z wyjątkiem następujących kategorii:<br>1. sprzęt elektryczny w systemie zamkniętym: transformatory, oporniki, induktory;<br>2. duże kondensatory (≥ 1 kg masy całkowitej);<br>3. małe kondensatory (pod warunkiem że PCB ma maksymalną zawartość chloru 43 % i nie zawiera więcej niż 3–5 % bifenyli pięcio- lub wyżej chlorowanych).<br>Małe kondensatory, które nie spełniają powyższych wymogów, mogą nadal być wprowadzane do obrotu przez rok od dnia wejścia w życie niniejszej dyrektywy. Ograniczenie to nie ma zastosowania do małych kondensatorów będących już w użyciu;<br>4. płyny przenoszące ciepło w instalacjach przenoszenia ciepła w obwodach zamkniętych (oprócz instalacji dla przetwarzania środków spożywczych, pasz, produktów farmaceutycznych i weterynaryjnych); jeśli jednak w powyższych instalacjach stosowane są PCB w chwili notyfikacji niniejszej dyrektywy, mogą być nadal używane najpóźniej do dnia 31 grudnia 1979 r.;<br>5. płyny hydrauliczne wykorzystywane w:<br>a) podziemnym sprzęcie górniczym;<br>b) komórkach obsługi maszyn dla elektrolitycznej produkcji aluminium, w użyciu w chwili przyjmowania niniejszej dyrektywy, najpóźniej do dnia 31 grudnia 1979 r.;<br>6. półprodukty i produkty przejściowe do dalszego przetwarzania na inne produkty, które nie są zakazane na mocy niniejszej dyrektywy. |
| 2. Chloro-1-etylen (monomer chlorku winylu) | Nie może być używany w żadnym wypadku jako propelent w aerozolach. |